

403. WOCHENBLATT



2009

der Deutschen Schule Taipei
dst-wochenblatt@gmx.net

Swire European Secondary Campus
31 Jian Ye Road, Shihlin District, 11193 Taipei
Tel.: +886-2-2862 2920 Ext. 301

Swire European Primary Campus
727 Wen Lin Road, Shihlin District, 11159 Taipei
Tel.: +886-2-8145 9007 Ext. 301

Redaktionsschluss: Jeweils Donnerstag, 9.00 Uhr!

Redaktion: Karen Sänger - Tel.: 2876 3851
Martina Ragginger - Tel.: 2861 7003

Meinungen in Artikeln und Berichten spiegeln nicht unbedingt die der Redaktion wider!

Ein Wort der Redaktion

(heute von Martina Ragginger)

Liebe Leserinnen und Leser,

das Älterwerden beschäftigt den einen mehr, den anderen weniger. Nachfolgend etwas zum Schmunzeln zu diesem Thema:

Als ich zum ersten Termin im Wartezimmer eines neuen Zahnarztes saß, sah ich eine seiner Urkunden, die seinen vollständigen Namen trug. Plötzlich erinnerte ich mich, dass ein schlanker, fleißiger Junge mit dem gleichen Namen im Gymnasium in meiner Klasse war, vor gut 30 Jahren. Als ich den Arzt dann jedoch sah, verwarf ich sofort jeden diesbezüglichen Gedanken. Dieser glatzkopfige, weibartige Mann mit den tiefen Falten im Gesicht war viel zu alt, um in meiner Klasse gewesen zu sein.

Nachdem er meine Zähne untersucht hatte, fragte ich ihn dann doch, ob er das örtliche Gymnasium besucht hätte.

"Ja", antwortete er.

"Wann haben Sie Ihr Abi gemacht?"

"1972, warum"?

"Sie waren in meiner Klasse", antwortete ich.

Er betrachtete mich ganz aufmerksam aus der Näher und fragte dann:

"Was haben Sie unterrichtet?"

Ein schönes Wochenende wünscht Ihnen

Ihre Martina Ragginger

Berichte aus der Deutschen Sektion und der TES

Schultermine¹		
November 2009		
Freitag, 20.11.	2. Bücherei-Kino für Gutscheinbesitzer	
28.11.	TES X-mas Bazaar 	
Dezember 2009		
Freitag, 04.12.	Kindergarten- & Grundschulkindern hoffen, dass der Nikolaus sie besucht...	
Sonntag, 06.12.	PASCH-Konzert, EPC	17:00 Uhr
Montag, 07.12.	Vorstandssitzung, ESC	19.00 Uhr
Dienstag, 08.12.	„Weihnachtsträume“ Kostümprobe mit allen Beteiligten (Kindergarten-Grundschule-Sekundarstufe)	ab 8.45 Uhr
Mittwoch, 09.12.	Elternsprechtag Klassen 5 bis 8, ESC	13:30 – 17:00 Uhr
Donnerstag, 10.12.	„Weihnachtsträume“ 1. Aufführung für Schülerinnen und Schüler des EPC mit allen Beteiligten (Kindergarten-Grundschule-Sekundarstufe)	ab 8.00 Uhr
Freitag, 11.12.	„Weihnachtsträume“ Weihnachtsfeier der Deutschen Sektion im Theater der Grundschule	18.00 Uhr
21.12. – 05.01.	Weihnachtsferien	
Januar 2010		
Montag, 11.01.	Vorstandssitzung, ESC	19.00 Uhr

¹ Diese Terminaufstellung dient nur der Erinnerung. Sie finden den allgemeinen Terminkalender der Schule auf der Webseite www.taipeieuropeanschool.com in der Rubrik „News“ im Unterpunkt „Calendar“.

Abgeordnete des Bayerischen Landtags besuchen unsere Schule

(eingereicht von Martina Ragginger, Vorstand Kommunikation/Schulentwicklung)

Am Montagnachmittag, dem 16. November 2009, traf eine Delegation von 15 Abgeordneten des Bayerischen Landtags zusammen mit einem Vertreter des taiwanischen Außenministeriums in unserer Schule ein. Die Abgeordneten waren einer Einladung des taiwanischen Außenministeriums, Abteilung für europäische Angelegenheiten, gefolgt und im Zuge dessen stand auch ein Besuch der „Deutschen Schule Taipei“ auf dem Programm.

Herr Köhler, stellvertretender Leiter des Deutschen Instituts Taipei, Dr. Allan Weston, CEO der Taipei European School, unser Schulleiter Emmanuel Fritzen und Martina Ragginger als Vertreterin des Schulvereinsvorstands empfingen die Delegation im „European Primary Campus“.

Herr Fritzen lud alle Teilnehmer in den Konferenzraum ein. Er hatte eine Präsentation vorbereitet, die sowohl Themen rund um unsere deutsche Schule beinhaltet als auch Erläuterungen zur deutschen Schule als Bestandteil der „Taipei European School“. Die Abgeordneten zeigten sich sehr interessiert an unserer Auslandsschule und stellten zum Teil sehr detaillierte und fachspezifische Fragen.



Am Ende der Präsentation überreichte die Leiterin der Delegation, Frau Ingrid Heckner, Herrn Fritzen und Herrn Dr. Weston noch ein kleines Präsent vom Bayerischen Landtag.

Die Zeit der Abgeordneten reichte leider nicht für einen ausgiebigen Rundgang durch unsere Schule, aber sie bekamen sicherlich einen Grund-
eindruck vom Schulgebäude und -
gelände.



Einweihung der Solaranlage auf dem „Wen Lin Campus“

(eingereicht von Martina Ragginger, Vorstand Kommunikation/Schulentwicklung)

Über das Solaranlagenprojekt berichteten wir bereits in vorhergehenden Wochenblatt-Ausgaben.

Die Solaranlage wurde zwischenzeitlich auf dem Spielplatz des Kindergarten-Bereichs auf dem „European Primary Campus“ installiert. Das Design entspricht der Form einer Frisbee-Scheibe, um dem Charakter eines Kinderspielplatzes gerecht zu werden und weiterhin der Dynamik der „Taipei European School“. Daher der Name: „The Photovoltaic Frisbee Taipei“.

Das Projekt ist Teil des „Solardachprogramms zur Auslandsmarkterschließung“ der „Deutsche Energie Agentur GmbH“ (dena). Diese wird vom Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie (BMWi) unterstützt. Das Projekt konnte zusammen mit abakus Solar AG und anderen Partnern, aber auch Sponsoren umgesetzt und realisiert werden.

Am Dienstagvormittag, dem 17. November 2009, fand die Einweihungsfeier im Amphitheater des „Wen Lin Campus“ statt. Es waren Gäste aus dem Umfeld der Schule geladen, die oben genannten beteiligten Unternehmen und Sponsoren an diesem Projekt, Vertreter aus der Wirtschaft und viele mehr.

Als Redner kamen neben Frau Ory, der Generaldirektorin des Deutschen Instituts Taipei, Herr Yeh Huey-Ching, Generaldirektor des Energiebüros, und Dr. Allan Weston, CEO der „Taipei European School“, die Repräsentanten der an dem Projekt beteiligten Firmen zu Wort.

Dr. Weston wies darauf hin, dass die Schule durch die Solaranlage 30.000 NT\$ pro Jahr an Energiekosten spart, welche stattdessen in Schulmittel oder ähnliches investiert werden können.

Die Installation der Solaranlage stellt eine große Bereicherung für die „Taipei European School“ dar. Ein positiver Nebeneffekt ist, dass dadurch das Bewusstsein der Schüler für erneuerbare Energien gestärkt wird.

Eine Gesangseinlage der Kindergarten- und Vorschulkinder der britischen Sektion unterstrich die feierliche Zeremonie. Die Kinder sangen ein Lied über die Sonne, auch wenn sie sich an diesem Tag leider nicht blicken ließ. Aber schließlich gibt es ohne die Kraft der Sonne keine Solarenergie.



Nach Beendigung der Feier im Amphitheater begaben sich die Gäste gemeinsam zur Solaranlage, wo die „ribbon cutting ceremony“ den Abschluss bildete.



Chinesischunterricht an der TES – Erfahrungsaustausch mit Deutscher Schule Shanghai

(eingereicht von Jens Kleindienst, stellvertretender Schulleiter)



Vom 12. bis 13. November 2009 waren die beiden Chinesisch-Koordinatorinnen der Deutschen Schule Shanghai, Frau Usow und Frau Dr. Keller, zu Gast an der Taipei European School (TES). Im Rahmen eines Erfahrungsaustauschs wollten Sie sich über die Organisation und die Besonderheiten des Chinesisch-Unterrichtes an der TES informieren.

Der Unterricht im Fach „Chinese Language and Culture“ (CLC) an der TES stellt eine weltweite Einmaligkeit dar: In bis zu je sechs Niveaugruppen erhalten die Schülerinnen und Schüler der Jahrgangsstufen 1 bis 12 die Möglichkeit, das Fach entsprechend ihren Vorkenntnissen zu belegen.

Da auch an den beiden Schulstandorten der Deutschen Schule Shanghai die Nachfrage nach Chinesischunterricht sehr groß ist, ist die Schule sehr darum bemüht, ihr Chinesisch-Angebot zu optimieren.

In Unterrichtshospitationen und Gesprächen erhielten die beiden Besucherinnen einen Einblick in den fremd- und muttersprachlichen CLC-Unterricht der Grundschule und der Sekundarstufe der TES. Im Anschluss an ihren Besuch lobten sie die Qualität des Unterrichts, das Engagement der Lehrerinnen und Lehrer sowie die Einsatzbereitschaft der Schülerinnen und Schüler. „Besonders hat uns der Medieneinsatz beeindruckt. Damit kann man die Schüler natürlich sehr gut motivieren“, hob Frau Usow hervor.

Langfristig hoffen wir, dass die Kooperation der Deutschen Auslandsschulen in der Region zur Einführung eines gemeinsamen, von der Kultusministerkonferenz genehmigten, Rahmenlehrplans für das Fach „Chinesisch als Zweite Fremdsprache“ führen wird.

Taiwan mit allen Sinnen

Projektwoche der Grundschule 2009 – Impressionen Teil 2

(eingereicht von Kathrin Diestel)



Die kleine **Performance** aus Chinesischem Fächer-tanz, Schwertkunst und Zirkus bekam großen Beifall von den Kindergartenkindern, Mamas und Lehrerinnen. Toll vorbereitet von Jill, Kate und Kevin!





Tee aus Taiwan ist berühmt! Während die Kinder einen Film über den Teeanbau in Taiwan sahen, bereitete Pi-Chih Müller alles für eine echt chinesische Teezeremonie vor. Die Aufgüsse dufteten, schmeckten wunderbar aus den kleinen Becherchen und die Welt hat wohl nun ein paar Teeliebhaber mehr. Nebenbei gab es noch ungewöhnliche Snacks zu probieren, z.B. scharfe Erbsen und superharten Tofu. „Kann man essen!“, meinte Janko mutig.



Perlenschmuck nach Art taiwanesischer Ureinwohner – bunte Holzperlen in verschiedenen Farben und Formen ließen Kinderherzen höher schlagen! Geschickte Finger bastelten Ketten, Armbänder oder hübschen Kopfschmuck und wer gar nicht weiter kam, bekam Expertenhilfe von Birgit Jungblut und Greta Ahlers.

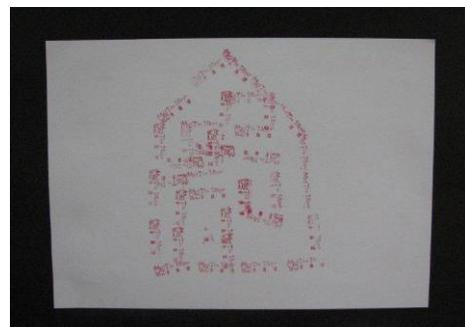
Mit drei **Chinesischen Märchen** erfreute Gaby Rummel die Kinder in der Bibliothek. Alle genossen es und manch einer entspannte sich dabei sogar ganz traditionell.



Einzel oder in kleinen Gruppen zeichneten und malten die Kinder schöne Märchen-Bilder mit Melanie Nauert.



Freude hatten die Kinder auch an ihren neuen chinesischen Stempeln, die Pi-Chih Müller mit viel Mühe aus Namen, Zeichen und Bildchen für jeden passend gemacht hatte. Interessante „Stempelbilder“ - wie z.B. Liams „Haus“ entstanden und sind momentan im und vor dem Raum J 201 anzuschauen



Chinesisch Kochen

In der **Dumpling-Küche** ging die Arbeit am Freitag so schnell von der Hand, dass sogar Teig-Nachschub besorgt werden musste! Ein Lob den Chefköchinnen Lisa Cha, Stella Chen, Frau Marwedel, Mika Schenk, Fanny Thomas und ihren superfleißigen Helferinnen und Helfern, die mit viel Spaß rund 150 Dumplings und feine Soßen produzierten.



Chinesische Frühlingsrollen „essen sich leichter, als sie zu machen sind!“, seufzte jemand. Bald aber hatten alle den Trick raus und die ersten Röllchen brutzelten im Topf. Chefköchinnen in der Frühlings-Küche waren Pi-Chih Müller, Birgit Neumüller, Myako Zumsteg, Birgit Jungblut und Charlene Rüther. Auch hier waren die Kinder mit großer Begeisterung dabei, halfen sogar mit Freude beim Aufräumen, Abwaschen und Leerschlecken der Schüsselchen.



An langen, hübsch eingedeckten Tafeln wurde gemeinsam genussvoll verpeist, was aus den Küchen ins „Chinesische Zimmer“ kam. Alle langten kräftig zu und wer Frühlingsrolle oder Dumpling nicht mit den glatten roten Ess-Stäbchen packen konnte, schob sie schnell mit den Fingern in den Mund: „So lecker!“



Im Namen des Organisationsteams und unseren begeisterten Grundschulkindern möchte ich mich bei allen beteiligten Lehrern, Eltern, Experten und Praktikanten bedanken, welche die vielen Projektaktivitäten rund um Taiwan so ideenreich vorbereitet, umgesetzt oder engagiert unterstützt haben.



Kathrin Diestel



Angefangen hat es mit der Idee einiger Schüler, sich mit selbstgebastelten Hexentrepfen etwas Geld zu verdienen. Daraus entstand ein spontaner „Flohmarkt“ der Klasse 3/4, mit dessen Erlös die Schüler anderen Kindern helfen wollten.

Es entwickelte sich eine Dynamik wie in einem richtigen Unternehmen. Waren wurden organisiert und gelagert, der Personaleinsatz geplant, Verkaufsstände aufgebaut.

Bei der Preisfindung ging es dann aber nicht mehr ganz so profihaft zu. Getreu dem Motto „first come – first serve“ gingen die Waren über den Tisch. Schnäppchenjäger waren unterwegs und so manches „Schnäppchen“ wechselte den Besitzer.

Verkauft wurden die unterschiedlichsten Dinge – das Angebot war sehr reichhaltig. Es reichte von kleinen Süßigkeiten über schöne Glitzerstifte, hübschen Ketten, von kleinen Spielen bis hin zum Spielzeug. Fast jeder brachte etwas mit, von dem er sich trennen wollte und konnte.

Zur Markteröffnung war der Kundenandrang noch verhalten. Das änderte sich aber schnell. Es wurde gehandelt und gefeilscht. Waren wurden zurückgelegt, Geld wechselte die Besitzer.

Gerechnet wurde so ganz nebenbei. Die meisten Verkaufsverhandlungen liefen auf Englisch - eben ganz wie im wirklichen Leben.

Das Ergebnis dieser Aktion waren mehr als 5000 NT, mit dem die Schüler jetzt eine Schule unterstützen wollten, die besonders unter dem Taifun „Morakot“ gelitten hatte.

Vielen Dank auch an Frau Pux, die bei der Adressenfindung behilflich war.

Wanted: Nikolaus

(Nikolauspost)



Lieber Nikolaus,

die Kindergarten- und Grundschul Kinder freuen sich auf deinen Besuch im Wen-Lin-Campus. In diesem Jahr am Freitag, dem 4. Dezember, vormittags. Hoffentlich hast du Zeit und kannst zu uns kommen?

Liebe Grüße von uns allen und vielleicht bis bald!

P.S.: Bitte melde dich bei Kathrin.Diestel@tes.tp.edu.tw
oder Petra.Muellenbach@tes.tp.edu.tw

Phuket Fußballturnier 2009

(eingereicht von Peter Schulz)

Phuket Fußballturnier 2009

Pech oder Unvermögen?

Wieder das spielstärkste Team, wieder nicht gewonnen, wieder im 11m-Schießen ausgeschieden ...



German defence: Mindy & Judith beim Eckstoß



Rieke mit dem Befreiungsschlag

Man könnte den folgenden Bericht auch so beginnen: „*Es war einmal ein Sportlehrer, der ausgezogen war in die Fremde, um aus einem Haufen verrückter Teeny Girls ein schlagkräftiges Fußballteam zu machen. Alles verlief so wie er es sich vorgestellt hatte: die Mädchen waren mit Begeisterung bei der Sache, sie lernten das runde Leder zu kontrollieren, hielten zusammen wie Pech und Schwefel und spielten schließlich so ziemlich alles an die Wand, was sich ihnen entgegen stellte. Leider lastete ein Fluch über Team und Trainer – das 11m-Schießen! Immer wenn ein Spiel durch Penaltys entschieden werden musste, zogen sie den Kürzeren.*“

So war's auch diesmal. Alljährlich bildet das große Fußballturnier der Britischen Schule Phuket im Süden Thailands den Höhepunkt der Saison unter den britischen Schulen im südostasiatischen Raum. Auf ihrem wunderschönen Campus kommen 20-25 Schulen aus aller Herren Länder zusammen um in einem riesigen Turnier auf sieben verschiedenen Plätzen in zehn verschiedenen Wettbewerben je nach Altersgruppe und Geschlecht die besten Kicker auszuspielen. Die TES High School Teams fahren seit drei Jahren zu diesem Großereignis, um zu zeigen was sie können. Spielen die Jungen meist unter ‚ferner liefern‘, weil die Konkurrenz doch unheimlich stark ist, sind die Mädchen zuletzt immer vorn dabei.

In diesem Jahr wurden denn auch wieder die Schulen aus Phuket (2. Mannschaft) und Brunei buchstäblich vom Platz gefegt, bis man in der Siegermannschaft von 2007, International Community School Bangkok, die Meisterinnen fand. Dabei waren auch hier unsere tollen Mädels absolut feldüberlegen, hatten die besseren Spielanteile, die meisten Chancen. Nur fand der Ball den Weg nicht ins Tor! Es ging in die Verlängerung und immer noch 0-0. Im 11m-Schießen schließlich war es diesmal Mindy Maloney, der wie im vergangenen Jahr Susi Jung das Pech am Schuh klebte und den Ball verschoss.

Nach einer fantastischen Saison, in der zum ersten Mal die nahezu unbesiegbaren TAS Girls auf eigenem Platz 1-0 geschlagen wurden, das Uni-Team von NTUE mit 7-5 deklassiert worden war und Dominican School mit gar 7-0 abgeschossen wurde, wäre der Sieg in Phuket nicht nur mehr als verdient gewesen sondern hätte unseren Mädchen auch die Fußballkrone im angelsächsischen Raum aufgesetzt, die sie absolut verdient hätten.



Nadia mit ungemein starken Dribblings über den Flügel



Stephan & Coach Schulz

Von **deutscher** Seite dabei:

Rieke Pfannenschmidt, Mindy Maloney, Nadia Dippenaar und Judith Gruber.

Die Jungen wurden vertreten durch Manuel Scharrer, Stephan Saß und Max Klemm.



Manuel köpft ein sagenhaftes Tor nach einer Ecke ... und wird gefeiert!

Ergebnisse:

Jungen

TES – Shrewsbury Bangkok = 2:2 / TES – Regents Pattaya = 2:2 / TES – Phuket = 1:2

Play off: TES – ICS Bangkok = 0:3 / *Um Platz 7:* TES – Jerudong Brunei = 1:0

Mädchen

TES – ICS Bangkok = 1:1 / TES – ISB Brunei = 1:0 / TES – Phuket B = 4:0 / TES – Phuket A = 0:1

Halbfinales: TES – ICS Bangkok = 0:0 n.V. (2:3 n.E.) / *Um Platz 3:* TES – Phuket B = 4:0



Max bei einem tiefen Pass in den Raum

Stephans Schuss gegen ICS (toll!)



Erholung am Strand ...



... und Fotoshooting!



TES Team: Doris, Ann, Rieke, Kim, Mindy, Judith, Emily, Cristina

Sophie, Morly, Nadia, Ida, Crystal

3. Platz



Das Jungen Team mit Max, Stephan und Manuel

7. Platz



of the Taipei European School



Weihnachtsbasar 28. November '09, 10 – 16 Uhr

Danke für die bisherige Unterstützung, die Vorbereitungen laufen nun auf Hochtouren! Aber wir benötigen noch:

Kuchen oder Gebäck für den Verkauf auf dem Basar.

Bitte liefern Sie die Backwaren einen oder zwei Tage vor dem Basar in der Schule ab.

Bitte kontaktieren Sie:

Raphael Kuo, Email: yz6636@hotmail.com, 09 38 20 57 65

Und Hilfe beim Verkauf auf dem Basar

Wir suchen Freiwillige die Kuchen und Gebäck verkaufen, die grillen, die am Eingang Lose verkaufen und die beim Verkauf der Weihnachtsdeko helfen. Wir wären auch schon sehr dankbar wenn Sie nur für eine Stunde am Tag helfen könnten! Mit der Hilfe aller wird der Basar sicherlich ein großer Erfolg. Da der Ertrag den Schülern unserer Schule zugute kommt profitieren wir alle von diesem besonderen Tag für die TES und für unsere Gemeinschaft.

Bitte kontaktieren Sie:

Veronika Bobke, Email: veronika@theverodesign.com, 0911 206844

Die Raffletickets wurden bereits mit den Kindern weitergeben und wir hoffen auf gutes Feedback von den Eltern. Bei Fragen dazu am besten kurz anrufen oder ein Email schreiben.

Ich freue mich Sie auf dem diesjährigen Basar zu sehen und grüße bis dahin herzlichst,

Vero Bobke



Taipei European School
台北歐洲學校



Christmas Bazaar 耶誕園遊會

Christmas Handicrafts

28th November 09

Raffle & Activity

10 am - 4 pm

Christmas Tree Light-Up

Swire European Primary Campus
727 Wen Lin Rd, Shihlin District
(near ZhiShan MRT)

Delicious Food

台北市士林區文林路727號



For more information please call 8145 9007 ext. 123.
As Parking is very limited we advise you to come by public transport or taxi.

Part of the proceeds goes to charity to help and support less fortunate children in Taiwan.

Design: Veronika Boblic

Gold Sponsor



Mercedes-Benz

Silver Sponsors

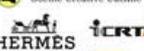
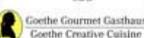
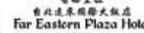


琉園水晶博物館

Bronze Sponsors



Shangri-La
香格里拉



L'ERBOLARIO
ITALY



THE SHERWOOD
TAIPEI



Platinum Sponsor

Leading the way
in Asia, Africa and the Middle East



Berichte aus dem Schulumfeld in Taipei

Termine aus dem Schulumfeld in Taipei

Termine aus dem Schulumfeld in Taipei		
November		
20.11.	Jungschi (Kontakt 2861 2514)	15.00 - 17.30 Uhr
25.11.	Deutscher Bibel-Gesprächskreis mit Abendessen (Kontakt 2861 2514)	18.00 - 20.00 Uhr
27.11.	Teenie-Kreis	15.00 – 18.00 Uhr
Dezember		
4.12.	Jungschi	
9.12.	Deutscher Bibel-Gesprächskreis	
11.12.	Teenie-Kreis	
18.12.	Jungschi	
24.12.	 Deutscher Weihnachtsgottesdienst in der Mother of God Church, Tienmu	16.30 Uhr

Krippenspiel

(eingereicht von Erika Scharrer)

Welche KINDER aller Altersstufen möchten gerne mitmachen beim
Krippenspiel im deutschen Weihnachtsgottesdienst
 am 24. 12. 2009 in Taipei, Tienmu, Mother of God Church,
 ZhongShan North Road, Sec. 7, No. 171?

Wer möchte einen **musikalischen Beitrag** leisten zu diesem Weihnachtsgottesdienst?

Wer kann bei diesem Gottesdienst die **gemeinsamen Lieder mit Klavier begleiten?**

Interessenten bitte so bald wie möglich melden bei Erika Scharrer
 (2861 2514; lscharrer@gmx.de)



☆☆☆ Herzliche Einladung, ☆☆☆

zum deutschsprachigen
Weihnachtsgottesdienst

☆☆☆

am 24.12.2009 um 16:30 Uhr

☆☆☆

in der Mother of God Catholic Church,
171 Chung Shan North Road, Sec.7 Tienmu

☆☆☆

Fahren Sie die Chung han Road nach Norden. Die Kirche liegt
fast am Nordende, kurz vor dem Kreisel, an dem die Busse
wenden, auf der linken Straßenseite.

**Interesse an einer deutschen Familienfreizeit
vom 28.12. bis maximal 31.12.
in der wunderschönen Tarokko-Schlucht?**

Nicht alle verlassen in den Weihnachtsferien Taiwan. Nun kam die Idee auf, für diejenigen, die in Taiwan bleiben, eine Familienfreizeit zu organisieren am schönsten Ort Taiwans, der Tarokko-Schlucht. Dort gibt es außer überwältigenden Naturphänomenen auch zwei ganz nahe beieinander gelegene relativ preisgünstige Hostels. Dort könnte man wohnen, spielen, selber kochen oder auch in der Nähe billig Essen gehen. Und natürlich von da aus die Gegend erkunden.

Wir (Scharrers und die drei Zivis) dachten daran, dass man die Freizeit so gestaltet, dass es gemeinsame Zeiten und auch Familienzeiten gibt sowie Zeiten für die jeweiligen Altersgruppen.

Kosten für gemeinsame Fahrten und Mahlzeiten werden pro Person umgelegt.

Kinder unter 7 Jahren nehmen wir nur in Begleitung von Eltern mit.

Alle Kinder, deren Eltern nicht mitkommen, müssen den Anweisungen des Leitungs-Teams nachkommen.

Familien, die länger dort bleiben möchten (vorher oder anschließend), können das natürlich auf eigene Verantwortung gerne tun.

Wer Interesse hat, fülle doch bitte den unten stehenden Abschnitt aus und schicke ihn bis SPÄTESTENS 5.12. an

Erika Scharrer (2861 2514; lscharrer@gmx.de).

Wenn bis dahin nicht genügend Rückmeldungen da sind, findet die Freizeit NICHT statt.

Nachname: Telefon bzw. Mail-Adresse:

Familien-Freizeit in der Tarokko-Schlucht:

Von unserer Familie möchten (eventuell)folgende Personen mitkommen (Alter der Kinder angeben):

- Wir möchten gerne vorher genauere Infos über die Unterbringung.
- Wir möchten gerne vorher genauere Infos über das gemeinsame Programm.
- Wir möchten bei der Vorbereitung der Programmgestaltung mitmachen.
- Wir helfen gerne mit beim Planen der (einfachen!) Mahlzeiten.
- Wir helfen gerne mit beim Besorgen der (günstigen!) Lebensmittel.
- Wir fahren mit dem eigenen Auto hin und zurück.
- Wir möchten bei euch in Kleinbussen mitfahren.

Unsere Ideen, Bedenken, Wünsche, usw.:
.....

Wir hätten lieber nur eine zwei- bis dreitägige billigere Freizeit in der Nähe von Taipei

- a) nur für die Kinder (ab 6 Jahren!)
- b) für alle Altersgruppen.
- Wir hätten lieber eine Kurzfreizeit ohne Übernachtungen.

Nichtkommerzielle Kleinanzeigen

Zu verkaufen

(eingereicht von Brigitte Haertl)

Esstisch mit 8 Stühlen, 4500 NT\$



Heizlüfter, 1000 NT\$



Heizradiator, 1000 NT\$



Brigitte Haertl: Mobile 0960 738 456

Bild der Woche

Man glaubt es kaum: Das Foto der Woche entstand auch in dieser Woche. Am Montag an der Ostküste, während der Norden Taiwans grau und trüb war.



Foto: Dirk Diestel

Alle bisherigen „Bilder der Woche“ in einer Fotogalerie:

http://www.foto-diestel.de/Galerien/Bild_der_Woche/index.html

6fl., Nr.8, Lane 124 XingYi Rd.
Beitou, Taipei 112, Taiwan
Phone home: 02-28746064
Phone mobile: 0917 11 7374
IP Fax: 0049-1212-9285 2100
Skype: dirk.diestel
eMail: dirk.diestel@web.de
Homepage+Photogallery
<http://www.taiwan-foto.de>